

The China Mail.

Established February, 1846.

Vol. XXXVI. No. 5371.

號七廿月九年十八百八千一英

HONGKONG, MONDAY, SEPTEMBER 27, 1880.

日三十月八年辰庚

PRICE, \$24 PER ANNUM

AGENTS FOR THE CHINA MAIL.

LONDON—F. ALGAR, 11 & 12, Clement's Lane, Lombard Street, E.C. GEORGE STREET & CO., 80, Cornhill. GORDON & GOTT, Ludgate Circus, E.C. BATES, HENRY & CO., 4, Old Jewry, E.C. SAMUEL DRAGON & CO., 153 & 154, Leadenhall Street.

PARIS AND EUROPE—LEON DE ROSEY, 19, Rue Montmartre, Paris.

NEW YORK—ANDREW WIND, 138, Nassau Street.

AUSTRALIA, TASMANIA, AND NEW ZEALAND—GORDON & GOTT, Melbourne and Sydney.

SAN FRANCISCO and American Ports generally—BRAN & BLACK, San Francisco.

SINGAPORE AND STRAITS—SAYLE & CO., Square, Singapore. O. HINSEN & CO., Manila.

CHINA—Messrs A. A. DE MELLO & CO., Canton, Shanghai & Co. Foochow, HEDER & CO. Shanghai, LANE, CRAWFORD & CO., and KELLY & WALSH, Yokohama, Hankow, CRAWFORD & CO.

Banks.

CHARTERED BANK OF INDIA, AUSTRALIA, AND CHINA.

CAPITAL, £500,000.
RESERVE FUND, £100,000.

THE BANK OF ENGLAND.
THE CITY BANK.

NATIONAL BANK OF SCOTLAND.

THE BANK'S BRANCH in HONGKONG grants Drafts on London and the Chief Commercial places in Europe and the East; buys and receives for collection Bills of Exchange, and conducts all kinds of Banking and Exchange Business.

RATES OF INTEREST ALLOWED ON DEPOSITS.

On Current Accounts, 3 per cent. per annum on the daily balance.

On Fixed Deposits.

For 3 months, 3 per cent. per annum.

" 6 " 4 " " "

" 12 " 5 " " "

WILLIAM FORREST,
Manager.

Hongkong, May 10, 1880.

HONGKONG & SHANGHAI BANKING CORPORATION.

PAID-UP CAPITAL, £5,000,000 Dollars.
RESERVE FUND, £1,500,000 Dollars.

COURT OF DIRECTORS.

Chairman—The Hon. W. KESWICK.
Deputy Chairman—A. McIVER, Esq.

ADOLF ANDER, Esq. H. DE C. FORBES, Esq.
R. R. BULLOCK, Esq. H. FLOPPIN, Esq.
H. L. DALRYMPLE, Esq. F. D. SASSOON, Esq.
W. S. YOUNG, Esq.

CHIEF MANAGERS.

Hongkong, THOMAS JACKSON, Esq.
Shanghai, EWEN CAMERON, Esq.
London, BANKERS—London and County Bank.

HONGKONG.

INTEREST ALLOWED.

On Current Deposit Account at the rate of 3 per cent. per annum on the daily balance.

For Fixed Deposits.

For 3 months, 3 per cent. per annum.

" 6 " 4 " " "

" 12 " 5 " " "

LOCAL BILLS DISCOUNTED.

Credits granted on approved Securities, and every description of Banking and Exchange business transacted.

Drafts, granted on London, and the chief Commercial places in Europe, India, Australia, America, China and Japan.

T. JACKSON,
Chief Manager.

Office of the Corporation,
No. 1, Queen's Road East,
Hongkong, August 16, 1880.

COMPTOIR D'ESCOMPTE DE PARIS.

(Incorporated 7th of 1844 March, 1848.)

RECOGNISED by the INTERNATIONAL CONVENTION OF 30th APRIL, 1863.

CAPITAL FULLY PAID-UP, £2,200,000.
RESERVE FUND, £800,000.

HEAD OFFICE—14, Rue de la Harpe, PARIS.

AGENCIES AND BRANCHES AT:

LONDON, BOULOGNE, SAN FRANCISCO, MANILA, BOMBAY, HONGKONG, KOWLOON, CALCUTTA, HANKOW, NAGASAKI, SHANGHAI, YOKOHAMA, KOBE.

LONDON BANKERS:
THE BANK OF ENGLAND.
THE HANK OF LONDON.

The Hongkong Agency receives Fixed Deposits on Terms to be ascertained on application, grants Drafts and Credits on all parts of the World, and transacts every description of Banking and Exchange Business.

E. G. VOULLEMONT,
Manager, Shanghai.

Hongkong, May 20, 1879.

Banks.

ORIENTAL BANK CORPORATION.
(Incorporated by Royal Charter.)

PAID-UP CAPITAL, £1,500,000.

RATES OF INTEREST ALLOWED ON DEPOSITS.

At 3 months' notice 3 1/2 per Annum.

" 6 " " 4 " " "

" 12 " " 5 " " "

Current Accounts kept on Terms which may be learnt on application.

GEO. O. SCOTT,
Acting Manager.

Oriental Bank Corporation,
Hongkong, September 4, 1879.

Notices of Firms.

NOTICE.

WE have established a BRANCH of our FIRM in HONGKONG, and have authorized Mr. P. Z. MARTIN to Sign the Name of our Firm from This Day, the 20th September, 1880.

M. MARTIN & Co.,
Stanley Street, Hongkong.

Calcutta, 20th September, 1880. sc28

NOTICE.

THE Underigned have been appointed Sole AGENTS of the **ELLIOTT'S METAL COMPANY**, Birmingham, for Hongkong and China.

MELOHERS & Co.,
Hongkong, Sept. 13, 1880. del3

For Sale.

JUST LANDED.

Ex FRENCH MAIL STEAMER "Ironclad," and FOR SALE BY THE UNDERIGNED.

AN Invoice of Very Superior and Genuine HAVANA CIGARS from the Manufacture of Messrs VILLAR Y VILLAR.

"REGALIA DE LA REINA," "PRINCESSES" and "PRINCESSES," in Boxes of 100 each.

Also,

DIRECT FROM THE "GRANDS MAGASINS DU LOUVRE":

Ladies' Handbags and Richly Trimmed HATS and BONNETS. Children's HATS and CAPS. FICHUS, Muslin CRAVATS, TIES, COLLAR and CUFFS—all of the Latest Style.

A Variety of Highly Scented PERFUMES, TOOTH BRUSHES, BATH and TOILET SPONGES, SCISSORS, NECESSARIES, SCENT BOTTLES, &c., &c.

Also,

An Invoice of a great Variety of Highly Scented "ORIZA" PERFUME, HAIR OIL, POMMADE, VIOLET POWDER, DENTIFRICE, TOILET SOAPS, &c., &c.

EOA DA SILVA & Co.,
Hongkong, September 22, 1880. sc29

FOR SALE.

MULLER FRERES' CELEBRATED OLD BRANDY, in Cases of 1 dozen Qts.

Apply to **HERSE & Co.,**
Sole Agents.

Hongkong, Sept. 1, 1880. 1j381

FOR SALE.

MUNTZ PATENT YELLOW METAL SHEATHING, all Sizes.

AND COMPOSITION NAILS, in Lots to Suit Purchasers.

G. R. LAMBERT,
Feddars Wharf Buildings.

Hongkong, July 28, 1880.

FOR SALE.

JULES MUMM & Co.'s CHAMPAGNE, Quarts, £10 per doz. Case. Pints, £17 per doz. Case.

GIBB, LIVINGSTON & Co.,
Hongkong, February 3, 1880.

JAPAN SELTZER WATER MANUFACTURED BY J. LLEWELLYN & Co. from JAPAN SPRING WATER AT THEIR STEAM AERATED WATER FACTORY, Shanghai.

Agents in Hongkong—Messrs LANE, CRAWFORD & Co.
Ho gkong, July 31, 1880. 31j381

NOW READY.

"COMPARATIVE CHINESE FAMILY LAW," BY E. H. PARKER.

Can be obtained from KELLY & WALSH at Shanghai and Hongkong; at LANE, CRAWFORD & Co., Hongkong; and at the China Mail Office.

Hongkong, December 8, 1879.

DENTAL NOTICE.

D. R. ROGERS, now on a visit to Shanghai, will return to Hongkong early in the Winter as usual.

Hongkong, April 1, 1880.

For Sale.

KELLY & WALSH

HAVE JUST RECEIVED

Hall's "International Law," 7.00
Eden's "West Indies," 1.50
Geddis's "Outline of Field Geology," 1.50
Wood's "Tree Planter," 1.00
Wood's "Tree Planter," 1.00
Sergeant's "Modern Greece," 1.50
Forbes' "Glimpses through the Canon Smiles," 2.50
Cressy's "Encyclopedia of Civil Engineering," 9.00
Hulme's "Familiar Wild Flowers," 4.00
"You and the Horse," 3.00
"Senior's Travels and Trout in the Andes," 3.00
"The Centenary Teachers' Bible," 3.00
"Our Sons and what to make of them," 1.00
"Counsel to a Mother," 50
"Handy Book Synonyms," 50
Nicholson's "Zoology," 4.50
Winstanley's "Handbook," 4.50
on oil and water colour painting, &c., 40

Hongkong, September 14, 1880.

To Let.

TO LET.

N. O. 3, HOLLYWOOD ROAD, containing Eight Rooms and Out-Houses. No. 9, SEYMOUR TERRACE.

Apply to **DAVID SASSOON, SONS & Co.,**
Hongkong, September 25, 1880.

TO LET.

BUNGALOW, VICTORIA PEAK, with every Accommodation and Tennis Lawn; Possession about middle of October. Terms moderate.

Apply to **J. G. SMITH & Co.,**
5, Duddell Street.

Hongkong, September 23, 1880. sc30

COAL GODOWNS—TO LET.

BURROWS GODOWNS, Nos. 43, 55 and 56A, PRATA EAST, with Private WARE.

The GODOWNS, Nos. 111, 111A and 113, WANCHAI ROAD.

Apply to **SIEMSEN & Co.,**
Hongkong, September 18, 1880.

TO LET.

FIRST FLOOR AND GROUND FLOOR of House No. 4, Praya East (known as the BLUE HOUSE); Possession on the 1st of October.

Also,

The HOUSE opposite the WANCHAI PIER, Marine Lot No. 29, containing 8 Rooms, etc., etc., with Gas and Water laid on; Immediate possession.

Apply to **MEYER & Co.,**
Hongkong, September 2, 1880.

TO LET.

ON MARINE LOT NO. 65, FIRST-CLASS GRANITE GODOWNS.

Apply to **MEYER & Co.,**
Hongkong, July 25, 1879.

TO LET.

TWO HOUSES, Nos. 14 and 16, Stanley Street, lately in the occupation of the TEMPERANCE HALL.

The DWELLING HOUSES—Nos. 31 and 33, WELLINGTON STREET.

OFFICES in ONE CHAMBERS, now in the occupation of the Hongkong and Whampoa Dock Co., with Strong Room attached; also other OFFICES and CHAMBERS in the same Building.

Apply to **DOUGLAS LAPRAIK & Co.,**
Hongkong, August 14, 1880.

Intimations.

CHAS. J. GAUPP & Co., CHRONOMETER, WATCH, and CLOCK-MAKERS, JEWELLERS, SILVERSMITHS, and OPTICIANS.

Have been appointed Sole Agents for VICTORIAN and SON'S CELEBRATED MARINE GLASSES, OPERA GLASSES, and TELESCOPES.

Hongkong, September 4, 1880. no4

Ninth Volume of the "CHINA REVIEW."

Now Ready.

No. 1—Vol. IX.

"OF THE CHINA REVIEW"

CONTAINS—

The Educational Curriculum of the Chinese, Louis de Caumont.

Inscriptions on Red Paper, Pictures, Etc., on Chinese Street-Scenes.

Notes on the Korean Language. The Grand Secretary Li.

Annals.

Short Notices of New Books and Literary Intelligence.

Notes and Queries:—

Dico.

Chinese Coins.

Land Tenure in China.

The Chinese Court.

Ample Bridal Customs Compared.

A Substitute for Tea: The "Blue River."

Errata:—

Canton Syllabary.

Fe-Balen and His English Translators.

Corrigenda.

Note on the Kikhan-God.

Books Wanted, Exchanges, &c.

Hongkong, September 11, 1880.

Notices to Consignees.

FROM HAMBURG, PENANG AND SINGAPORE.

THE S.S. *Hakon Adelen*, Capt. BERGMAN, having arrived from the above Ports, Consignees of Cargo are hereby informed that their Goods are being landed and stored at their risk into the Godowns of the Underigned, whence and/or from the Wharves or Boats delivery may be obtained. Cargo remaining undelivered after the 1st October will be subject to sale. No Fire Insurance has been effected. Bills of Lading will be countersigned by **SIEMSEN & Co.,** Agents.

Hongkong, September 25, 1880. co2

STEAMSHIP "SINDH."

COMPAGNIE DES MESSAGERIES MARITIMES.

NOTICE.

CONSIGNEES of Cargo per Steamship *Gange*, from London, in connection with the above Steamer, are hereby informed that their Goods are being landed and stored at their risk at the Company's Godowns, whence delivery may be obtained immediately after landing. Optional Cargo will be forwarded on, unless intimation is received from the Consignees, before 3 p.m. To-day, requesting it to be landed here. Bills of Lading will be countersigned by the Underigned. Goods remaining undelivered after SATURDAY, the 2nd October, at Noon, will be subject to rent and landing charges. No Fire Insurance has been effected.

G. DE CHAMPEAUX,
Agent.

Hongkong, September 25, 1880. co2

AMERICAN SHIP "CORA," FROM ANTIWERP.

CONSIGNEES of Cargo by the above-named Vessel are requested to send in their Bills of Lading for counter-signature, and to take immediate delivery of their Goods.

Cargo impeding the discharge of the Vessel will be landed and stored at Consignees' risk and expense.

Consignees are also informed that before delivery can be obtained, they will be required to sign the Average Bond.

ARNHOLD, KARBERG & Co.,
Agents.

Hongkong, August 20, 1880.

GERMAN BARK "DOROTHEA," FROM HAMBURG.

CONSIGNEES of Cargo by the above-named Vessel are requested to send in their Bills of Lading for counter-signature, and to take immediate delivery of their Goods.

Cargo impeding the discharge of the Vessel will be landed and stored at Consignees' risk and expense.

Consignees are also informed that before delivery can be obtained, they will be required to sign the Average Bond.

ARNHOLD, KARBERG & Co.,
Agents.

Hongkong, September 20, 1880.

CONSIGNEES OF CARGO BY THE ABOVE-NAMED VESSEL.

CONSIGNEES of Cargo by the above-named Vessel are requested to send in their Bills of Lading for counter-signature, and to take immediate delivery of their Goods.

Cargo impeding the discharge of the Vessel will be landed and stored at Consignees' risk and expense.

Consignees are also informed that before delivery can be obtained, they will be required to sign the Average Bond.

ARNHOLD, KARBERG & Co.,
Agents.

Hongkong, September 20, 1880.

COMPAGNIE DES MESSAGERIES MARITIMES.

NOTICE TO CONSIGNEES.

CONSIGNEES of the following Cargo are requested to send in their Bills of Lading for counter-signature, and to take immediate delivery of their Goods.

This Cargo has been landed and stored at their risk and expense.

No Fire Insurance has been effected.

EX CURA.

M. N. 4560/61, Mr. Paul Mignard, 2 casks KDC Cogne, from Marseilles.

G. DE CHAMPEAUX,
Agent.

Hongkong, September 6, 1880.

Shipping.

Steamers.

FOR SWATOW, AMOY & FOCHOW.

The Steamship "Douglas," Capt. S. ASHTON, will be despatched for the above Ports on TUESDAY, the 28th inst., at Daylight, instead of as previously advertised.

For Freight or Passage, apply to **DOUGLAS LAPRAIK & Co.,**
Hongkong, September 25, 1880. sc28

FOR PORT DARWIN, COOKTOWN, SYDNEY & MELBOURNE.

(Taking Cargo and Passengers at through rates for all AUSTRALIAN and NEW ZEALAND PORTS.)

The Steamship "Mead," JOHN JOHNSON, Commr., will be despatched for the above Ports on THURSDAY, the 30th inst.

For Freight or Passage, apply to **GEO. R. STEVENS & Co.,**
Hongkong, September 20, 1880. sc30

FOR LONDON VIA SUEZ CANAL.

The German Steamer "Malaga," expected about the 27th inst., will have quick despatch for the above Port.

For Freight, apply to **RUSSELL & Co.,**
Hongkong, September 22, 1880.

FOR LONDON VIA SUEZ CANAL.

The German Steamer "Barcelona," expected about the 27th inst., will have quick despatch for the above Port.

For Freight, apply to **RUSSELL & Co.,**
Hongkong, September 22, 1880.

FOR LONDON VIA SUEZ CANAL.

The German Steamer "Barcelona," expected about the 27th inst., will have quick despatch for the above Port.

For Freight, apply to **RUSSELL & Co.,**
Hongkong, September 22, 1880.

FOR LONDON VIA SUEZ CANAL.

The German Steamer "Barcelona," expected about the 27th inst., will have quick despatch for the above Port.

For Freight, apply to **RUSSELL & Co.,**
Hongkong, September 22, 1880.

FOR LONDON VIA SUEZ CANAL.

The German Steamer "Barcelona," expected about the 27th inst., will have quick despatch for the above Port.

For Freight, apply to **RUSSELL & Co.,**
Hongkong, September 22, 1880.

FOR LONDON VIA SUEZ CANAL.

The German Steamer "Barcelona," expected about the 27th inst., will have quick despatch for the above Port.

For Freight, apply to **RUSSELL & Co.,**
Hongkong, September 22, 1880.

FOR LONDON VIA SUEZ CANAL.

The German Steamer "Barcelona," expected about the 27th inst., will have quick despatch for the above Port.

For Freight, apply to **RUSSELL & Co.,**
Hongkong, September 22, 1880.

Shipping.

Steamers.

FOR PORT DARWIN, COOKTOWN, BRISBANE, SYDNEY AND MELBOURNE.

(Taking through Cargo to New Zealand.)

The Eastern and Australian Mail Steam Co.'s Steamer "Mennius" will be despatched as above on or about the 30th inst., at 4 p.m.

For Freight or Passage, apply to **GIBB, LIVINGSTON & Co.,**
Hongkong, September 21, 1880. sc30

FOR WLADIVOSTOCK.

The Steamship "Petrovich," Captain Wm. HYDE, will be despatched as above on or about the 1st Proximo.

For Freight or Passage, apply to **MELOHERS & Co.,**
Agents.

Hongkong, September 4, 1880. ool

OCEAN STEAMSHIP COMPANY.

FOR LONDON VIA SUEZ CANAL.

The Co.'s Steamship "Africa," Capt. H. JONES, will be despatched on or about the 1st October.

For Freight or Passage, apply to **BUTTERFIELD & SWIRE,**
Agents.

Hongkong, September 9, 1880.

OCEAN STEAMSHIP COMPANY.

FOR LONDON VIA SUEZ CANAL.

The Co.'s Steamship "Africa," Capt. A. KIDD, will be despatched on or about the 9th October.

For Freight or Passage, apply to **BUTTERFIELD & SWIRE,**
Agents.

Hongkong, September 9, 1880.

OCEAN STEAMSHIP COMPANY.

FOR LONDON VIA SUEZ CANAL.

The Co.'s Steamship "Belcher," Capt. T. W. FARMER, will be despatched on or about the 16th October.

For Freight or Passage, apply to **BUTTERFIELD & SWIRE,**
Agents.

Hongkong, September 23, 1880.

FOR YOKOHAMA AND HIOGO.

The Steamship "Empire," shortly expected, will have quick despatch as above.

For Freight, apply to **GIBB, LIVINGSTON & Co.,**
Agents.

Hongkong, September 20, 1880.

FOR LONDON VIA SUEZ CANAL.

The Russian Steamer "Russia," expected here in about a fortnight, has room for a limited quantity of Cargo.

For Freight, apply to **ADAMSON, BELL & Co.,**
Agents.

Hongkong, September 20, 1880.

Sailing Vessels.

FOR NEW YORK.

The A. 1 American Ship "Cora," COOMES, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to **RUSSELL & Co.,**
Hongkong, September 22, 1880.

FOR HAVRE AND HAMBURG.

The 3/3 L.L. German Bark "Johann Hinrich," WESTMANN, Master, will load here and at Whampoa for the above Ports, and will have quick despatch.

For Freight, apply to **ARNHOLD, KARBERG & Co.,**
Hongkong, September 11, 1880.

FOR SAN FRANCISCO.

The A. 1 American Ship "John American," KNOWLES, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to **RUSSELL & Co.,**
Hongkong, September 2, 1880.

FOR NEW YORK.

The A. 1 American Ship "Alice Duck," HARRIMAN, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to **VOGEL & Co.,**
Hongkong, August 30, 1880.

FOR NEW YORK.

The A. 1 American Ship "Erie Wolf," WAIT, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to **RUSSELL & Co.,**
Hongkong, August 12, 1880.

FOR NEW YORK.

The A. 1 American Ship "Erie Wolf," WAIT, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to **RUSSELL & Co.,**
Hongkong, August 12, 1880.

FOR NEW YORK.

The A. 1 American Ship "Erie Wolf," WAIT, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to **RUSSELL & Co.,**
Hongkong, August 12, 1880.

FOR NEW YORK.

The A. 1 American Ship "Erie Wolf," WAIT, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to **RUSSELL & Co.,**
Hongkong, August 12, 1880.

FOR NEW YORK.

The A. 1 American Ship "Erie Wolf," WAIT, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to **RUSSELL & Co.,**
Hongkong, August 12, 1880.

Insurances.

YANGTZE INSURANCE ASSOCIATION.

CAPITAL (Fully Paid-up).....TL. 420,000
PERMANENT RESERVE.....TL. 250,000
SPECIAL RESERVE FUND.....TL. 265,268

TOTAL CAPITAL AND ACCUMULATIONS, 8th April, 1880.....TL. 935,268

Directors.

F. B. FORBES, Esq., Chairman.
W. M. BOYD, Esq. | W. M. MYTHINK, Esq.
J. H. FINCHAM, Esq. | R. D. HICKS, Esq.

HEAD OFFICE—SHANGHAI.

Messrs RUSSELL & Co., Secretaries.

LONDON BRANCH:
Messrs BARNING BROTHERS & Co., Bankers.

RICHARD BLACKWELL, Esq., Agent,
68 and 69, Cornhill.

POLICIES granted on Marine Risks to all parts of the World.

Subject to a charge of 12 1/2 per cent. for interest on Shareholders' Capital, all the PROFITS of the UNDERWRITING BUSINESS are annually distributed among all Contributors of Business in proportion to the Premiums paid by them.

RUSSELL & Co.,
Agents.

Hongkong, May 11, 1880. 1cc80

CHINA TRADERS' INSURANCE COMPANY, LIMITED.

HEAD OFFICE, HONGKONG.

Position of the Company at the close of the last financial year, the 30th April, 1880.

CAPITAL SUBSCRIBED.....£1,000,000.00
CAPITAL PAID-UP.....£ 800,000.00
RESERVE FUND.....£ 425,000.00
BALANCE UNPAID.....£ 70,278.43

DIVIDEND PAID TO SHAREHOLDERS.....20 per cent. per annum.

DIVIDEND PAID TO ALL CONTRIBUTORS OF BUSINESS, 25 per cent. on the amount of their Contributions.

THE Company grants Policies on MARINE Risks to all parts of the World, payable at any of its Agencies.

Contributory Dividends are PAYABLE TO ALL CONTRIBUTORS OF BUSINESS WHETHER THEY ARE SHAREHOLDERS OR NOT.

B. GOLDSMITH,
Acting Secretary.

Hongkong, August 13, 1880.

THE CHINA FIRE INSURANCE COMPANY, LIMITED.

HEAD OFFICE—HONGKONG.

AGENCIES at all the Treaty Ports of China and Japan, and at Singapore, Saigon and Penang.

Risks accepted, and Policies of Insurance granted at the rates of Premium current at the above mentioned Ports.

NO CHARGE FOR POLICY FEES.

JAS. B. COUGHERIE,
Secretary.

Hongkong, November 1, 1871.

MANCHESTER FIRE ASSURANCE COMPANY OF MANCHESTER AND LONDON.

ESTABL

To-day's Advertisements.

Hongkong; 17, *Lacerta*, from Shanghai.
 Departures: During the Week.—
 Claverhouse, for Colonies; 14, *Lin*
 for Amoy; 14, *Kwang Tung*, for
 kong; 17, *Tientsin*, for Tientsin; 18
 for Colonies.
 Shipping in Port.—Hallowes
 Adder, Sheldrake, Alice Mary, S
 Douglas, *Lacerta*.

Merchant Vessels in Hongkong Harbour.

d Departures reported to-day.

four, the Anchorage is divided into eight Sections, commencing at the mouth of the River, and extending to the anchorage at the head of the River, and three in the body of the River, the sections being denoted by the figures 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 262, 263, 264, 265, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 281, 282, 283, 284, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 296, 297, 298, 299, 300, 301, 302, 303, 304, 305, 306, 307, 308, 309, 310, 311, 312, 313, 314, 315, 316, 317, 318, 319, 320, 321, 322, 323, 324, 325, 326, 327, 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339, 340, 341, 342, 343, 344, 345, 346, 347, 348, 349, 350, 351, 352, 353, 354, 355, 356, 357, 358, 359, 360, 361, 362, 363, 364, 365, 366, 367, 368, 369, 370, 371, 372, 373, 374, 375, 376, 377, 378, 379, 380, 381, 382, 383, 384, 385, 386, 387, 388, 389, 390, 391, 392, 393, 394, 395, 396, 397, 398, 399, 400, 401, 402, 403, 404, 405, 406, 407, 408, 409, 410, 411, 412, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 419, 420, 421, 422, 423, 424, 425, 426, 427, 428, 429, 430, 431, 432, 433, 434, 435, 436, 437, 438, 439, 440, 441, 442, 443, 444, 445, 446, 447, 448, 449, 450, 451, 452, 453, 454, 455, 456, 457, 458, 459, 460, 461, 462, 463, 464, 465, 466, 467, 468, 469, 470, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484, 485, 486, 487, 488, 489, 490, 491, 492, 493, 494, 495, 496, 497, 498, 499, 500, 501, 502, 503, 504, 505, 506, 507, 508, 509, 510, 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517, 518, 519, 520, 521, 522, 523, 524, 525, 526, 527, 528, 529, 530, 531, 532, 533, 534, 535, 536, 537, 538, 539, 540, 541, 542, 543, 544, 545, 546, 547, 548, 549, 550, 551, 552, 553, 554, 555, 556, 557, 558, 559, 560, 561, 562, 563, 564, 565, 566, 567, 568, 569, 570, 571, 572, 573, 574, 575, 576, 577, 578, 579, 580, 581, 582, 583, 584, 585, 586, 587, 588, 589, 590, 591, 592, 593, 594, 595, 596, 597, 598, 599, 600, 601, 602, 603, 604, 605, 606, 607, 608, 609, 610, 611, 612, 613, 614, 615, 616, 617, 618, 619, 620, 621, 622, 623, 624, 625, 626, 627, 628, 629, 630, 631, 632, 633, 634, 635, 636, 637, 638, 639, 640, 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647, 648, 649, 650, 651, 652, 653, 654, 655, 656, 657, 658, 659, 660, 661, 662, 663, 664, 665, 666, 667, 668, 669, 670, 671, 672, 673, 674, 675, 676, 677, 678, 679, 680, 681, 682, 683, 684, 685, 686, 687, 688, 689, 690, 691, 692, 693, 694, 695, 696, 697, 698, 699, 700, 701, 702, 703, 704, 705, 706, 707, 708, 709, 710, 711, 712, 713, 714, 715, 716, 717, 718, 719, 720, 721, 722, 723, 724, 725, 726, 727, 728, 729, 730, 731, 732, 733, 734, 735, 736, 737, 738, 739, 740, 741, 742, 743, 744, 745, 746, 747, 748, 749, 750, 751, 752, 753, 754, 755, 756, 757, 758, 759, 760, 761, 762, 763, 764, 765, 766, 767, 768, 769, 770, 771, 772, 773, 774, 775, 776, 777, 778, 779, 780, 781, 782, 783, 784, 785, 786, 787, 788, 789, 790, 791, 792, 793, 794, 795, 796, 797, 798, 799, 800, 801, 802, 803, 804, 805, 806, 807, 808, 809, 810, 811, 812, 813, 814, 815, 816, 817, 818, 819, 820, 821, 822, 823, 824, 825, 826, 827, 828, 829, 830, 8

Line of Vessel.	Consignees or Agents.	Destination.	Remarks.
5	Birley & Co.	Yokohama & Higo	K'loon Dock
26	Gibb, Livingston & Co.	Bangkok	To-day
21	Yuen Fat Hong	Manila	29th, daylight
14	Russell & Co.	Manila	To-day
23	Douglas Laprak & Co.	Coast Ports	At daylight
23	Douglas & Co.	Amoy	To-day
.....	H. K. & W'poo Dock Co.		Flag Flying
22	Douglas Laprak & Co.	Tamsui, &c	To-day.
26	Jardine, Matheson & Co.	Shanghai	To-day.
25	Svensson & Co.	Shanghai	To-morrow
.....			K'loon Dock
19	C. M. S. N. Co.		K'loon Dock
23	C. M. S. N. Co.		Canton Dock
19	C. M. S. N. Co.		Canton Dock

g.	7 Remedios & Co.	Sapore and Penang	29th inst.
pt.	7 Jco. R. Stevens & Co.		
ar.	24 China Traders' Insurance Co	Yokohama via Kobe	2nd prox.
pt.	26 Mitsui Bishi M. S. S. Co.	Saigon	4th prox.
pt.	26 Kung Onn		
pt.	20 Jardine, Matheson & Co.	Shanghai	To-day
pt.	25 Slemson & Co.		

Sept. 21	Molobers & Co.	New York
Aug. 27	Vogel & Co.	
July 28	Brandao & Co.	
Sept. 18	Chinese	Port Elizabeth
Aug. 19	P. & O. S. N. Co.	
Aug. 23	Chinese	
Aug. 30	Stamason & Co.	
Sept. 19	Russell & Co.	
Aug. 9	Chinese	Port Elizabeth
Sept. 20	Jardine, Matheson & Co.	
Sept. 18	Chinese	

Sept. 19	Wieler & Co.	
Sept. 19	Edward Schellhass & Co.	New York
Aug. 20	Arnhold, Karberg & Co.	
Sept. 19	Landstein & Co.	
Sept. 19	Arnhold, Karberg & Co.	
Sept. 17	Landstein & Co.	
Sept. 3	Wieler & Co.	
Sept. 18	Russell & Co.	
Sept. 1	Adamson, Bell & Co.	
Aug. 18	Edward Schellhass & Co.	Hono'lulu

Sept.	18 P. & G. S. N. Co.	
Sept.	5 Arnhold, Karberg & Co.	Havre and Hamburg
Aug.	24 Arnhold, Karberg & Co.	San Francisco
Sept.	7 Aptain	
Sept.	23 Borneo Co., Limited	
Sept.	14 Eduard Schellhass & Co.	
Sept.	21 Siemens & Co. -	
Sept.	19 Chiusea	
Sept.	16 Eduard Schellhass & Co.	
Sept.	19 Adamson, Bell & Co.	
Sept.	30 P. & G. S. N. Co.	
Aug.	Arnhold, Karberg & Co.	

Sept.	16	Stannard, George	New York
Sept.	24	Russell & Co.	San Francisco
Aug.	8	Arnhold, Karberg & Co.	
Sept.	24	Yuen Fat Hong	San Francisco
July	28	Russell & Co.	
Aug.	27	W. H. Ray	
Sept.	19	Chinese	
Sept.	19	Tong Song Woo	
Sept.	23	Chinese	
Sept.	15	Gibb, Livingston & Co.	

Sept. 25	Ohlmsae	
Sept. 8	Carlowitz & Co.	London.
Sept. 26	Siemssen & Co.	Shanghai
Sept. 28	Siemssen & Co.	Shanghai

Tons.	Guns.	H. P.	Date of Arrival.	Commander.
.....	...	.....	Sept. 22	Yuen Wun Tong
354	80	2	June 21	J. Farrow
774	3	160	Sept. 21	R. E. Napier
2591	...	.....	.....	.....
465	4	120	.....	.....
420	4	60	Aug. 9	Lieut.-com. W. Carr

<i>Name.</i>	<i>Tons.</i>	<i>Guns.</i>	<i>H. P.</i>	<i>Command.</i>
An-lau	221	7	70	J. Goddell
Chen-jui	80	3	20	A. Walker
Chen-to	120	3	40	Stewart
Ching-on	120	2	40	Chinese Ad.
Ching-po	180	6	60	A. Garcesat
Chau-tung	150	2	40	Chu H H
Li-she	80	4	20	Reed
Pong-chou-hai	600	4	120	C. H. Paine
Quang-on	120	4	40	Li Ping Y
Shen-chi	180	5	60	J. H. Wad
Sui-tsing	180	4	60	J. B. Murray
Tsing-ting	180	6	60	Reed
Tsing-po	100	3	40	Obing

MEMORANDUM		MEMORANDUM	
MEMORANDUM		MEMORANDUM	
Chinese	Blue Jacket	American ship	American ship
British	Brown Brothers	American ship	American ship
British	Canny Scott	for Newchwang	for Newchwang
Chinese	E. von Heaulien	for Amoy	for Amoy
French	Fochoch	Shanghai brig	Shanghai brig
Chinese	Gustav	Garmen brig	Garmen brig
British	Hamletta	London v. S.	London v. S.
British	John R. Worcester	British ship	British ship
French	Kimsconhat	Shanghai brig	Shanghai brig
Japanese	Kolga	for Chaofo	for Chaofo
British	Mary	British brig	British brig
British	Mary	British schooner	British schooner

British	Mary Whitebridge	for New York
British	Oscar Vidal	for British barque
SAILED YANKEE.	Parthia	British ship
Slamene barque	Paul Jones	for New York
British barque	Pelham	British brig
British ship	Fym	for Nagasaki
for London	Top Gallant	American ship
for London		
American barque	Foxhound	MEN-OF-WAR.
		H. M. gunboat

port, or arrived at Hongkong. Gornostay
Pegans Russian gun
H. M. corve

r, at the China Mail Office, No. 2, Wyndham Street, Hongkong.

(continued from page 60)